

**Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság (Maďarsko)
dne 30. ledna 2019 — KD v. Bevándorlási és Menekültügyi Hivatal**

(Věc C-67/19)

(2019/C 139/34)

Jednací jazyk: maďarština

Předkládající soud

Fővárosi Közigazgatási és Munkaügyi Bíróság

Účastníci původního řízení

Žalobkyně: KD

Žalovaný: Bevándorlási és Menekültügyi Hivatal

Předběžné otázky

- 1) Musí být článek 47 Listiny základních práv a článek 31 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2013/32/EU ⁽¹⁾ (tzv. „procedurální směrnice“) ve spojení s články 6 a 13 evropské Úmluvy o [ochraně] lidských práv[a základních svobod] vykládány v tom smyslu, že je možné, aby členský stát zaručil právo na účinnou právní ochranu i tehdy, když jeho soudy nemohou změnit rozhodnutí vydané v azylovém řízení, ale mohou jej jen zrušit a vrátit věc k novému řízení?
- 2) Musí být článek 47 Listiny základních práv a článek 31 směrnice Evropského parlamentu a Rady 2013/32/EU (tzv. „procedurální směrnice“) rovněž ve spojení s články 6 a 13 evropské Úmluvy o [ochraně] lidských práv[a základních svobod] vykládány v tom smyslu, že je [s nimi] v souladu právní úprava členského státu, která pro soudní řízení v azylových věcech stanoví kogentní jednotnou celkovou lhůtu šedesáti dnů bez ohledu na veškeré individuální okolnosti a bez zřetele ke zvláštnostem dané věci a k možným obtížím při dokazování?

⁽¹⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2013/32/EU ze dne 26. června 2013 o společných řízeních pro přiznávání a odnímání statusu mezinárodní ochrany (Úř. věst. 2013, L 180, s. 60).

**Žádost o rozhodnutí o předběžné otázce podaná Hof van beroep te Antwerpen (Belgie) dne 31. ledna 2019 —
Belgische Staat zastoupený ministrem zaměstnání, hospodářství a spotřebitelů, pověřeným vnějším obchodem,
Belgische Staat zastoupený generálním ředitelem generálního ředitelství hospodářské inspekce, generální
ředitel generálního ředitelství hospodářské inspekce v. Movic BV, Events Belgium BV, Leisure Tickets &
Activities International BV**

(Věc C-73/19)

(2019/C 139/35)

Jednací jazyk: nizozemština

Předkládající soud

Hof van beroep te Antwerpen

Účastníci původního řízení

Odvolatelé: Belgische Staat zastoupený ministrem zaměstnání, hospodářství a spotřebitelů, pověřeným vnějším obchodem, Belgische Staat zastoupený generálním ředitelem generálního ředitelství hospodářské inspekce, generální ředitel generálního ředitelství hospodářské inspekce

Odpůrkyně: Movic BV, Events Belgium BV, Leisure Tickets & Activities International BV

Předběžná otázka

Je spor, jehož základem je žaloba na určení a zdržení se protiprávních tržních a obchodních praktik v neprospěch spotřebitelů podaná belgickým státem proti nizozemským společnostem podle článku 14 zákona ze dne 30. července 2013 o následném prodeji vstupenek na různé akce a článku XVII.7 WER, přičemž tyto společnosti nabízejí následný prodej vstupenek na akce konané v Belgii z Nizozemska prostřednictvím internetových stránek především belgickým zákazníkům, občanskou nebo obchodní věcí ve smyslu čl. 1 odst. 1 nařízení (EU) č. 1215/2012 ze dne 12. prosince 2012⁽¹⁾ o příslušnosti a uznávání a výkonu soudních rozhodnutí v občanských a obchodních věcech, a může rozhodnutí soudu vydané v takovém sporu spadat z tohoto důvodu do oblasti působnosti tohoto nařízení?

⁽¹⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 1215/2012 ze dne 12. prosince 2012 o příslušnosti a uznávání a výkonu soudních rozhodnutí v občanských a obchodních věcech (Úř. věst. 2012, L 351, s. 1).

Kasační opravný prostředek podaný dne 22. února 2019 Evropskou komisí proti rozsudku Tribunálu (devátého senátu) vydanému dne 12. prosince 2018 ve věci T-691/14, Servier a další v. Komise

(Věc C-176/19 P)

(2019/C 139/36)

Jednací jazyk: francouzština

Účastnice řízení

Účastnice řízení podávající kasační opravný prostředek: Evropská komise (zástupci: B. Mongin, F. Castilla Contreras, J. Norris, C. Vollrath, zmocněnci)

Další účastnice řízení: Servier SAS, Servier Laboratories Ltd, Les Laboratoires Servier SA, Evropská federace farmaceutického průmyslu a asociací (EFPIA)

Návrhová žádání účastnice řízení podávající kasační opravný prostředek

Účastnice řízení podávající kasační opravný prostředek (dále jen „navrhovatelka“) navrhuje, aby Soudní dvůr:

— zrušil body 1, 2 a 3 výroku rozsudku, kterými byl zrušen: i) článek 4 rozhodnutí Komise C(2014) 4955 final ze dne 9. července 2014 v řízení podle článků 101 a 102 TFUE [věc AT.39612 — Périndopril (Servier)] v rozsahu, v němž konstatuje účast společnosti Servier na dohodách se společností Krka, ii) čl. 7 odst. 4 písm. b) rozhodnutí, kterým se stanovuje pokuta uložená společnosti Servier za uzavření těchto dohod, iii) článek 6 rozhodnutí, v němž se konstatuje, že společnost Servier porušila článek 102 SFEU, a iv) čl. 7 odst. 6 rozhodnutí, kterým se stanovuje výše pokuty uložená společnosti Servier v souvislosti s tímto protiprávním jednáním;